

# ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ



ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ

Distr.  
GENERAL

A/45/127  
S/21149

15 February 1990  
RUSSIAN

ORIGINAL: CHINESE/ENGLISH  
FRENCH/RUSSIAN

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ  
Сорок пятая сессия  
ПОЛОЖЕНИЕ В КАМПУЧИИ  
ВОПРОС О МИРЕ, СТАБИЛЬНОСТИ И  
СОТРУДНИЧЕСТВЕ В ЮГО-ВОСТОЧНОЙ  
АЗИИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ  
Сорок пятый год

Письмо представителей Китая, Франции, Союза Советских Социалистических Республик, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии и Соединенных Штатов Америки при Организации Объединенных Наций от 13 февраля 1990 года на имя Генерального секретаря

Представители правительств наших стран встретились в Нью-Йорке 11 и 12 февраля 1990 года для обсуждения положения в Камбодже.

Мы имеем честь настоящим препроводить текст заявления, принятого на этой встрече, и будем признательны за распространение его вместе с настоящим письмом в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам повестки дня, озаглавленным "Положение в Кампучии" и "Вопрос о мире, стабильности и сотрудничестве в Юго-Восточной Азии", и Совета Безопасности.

Ли Луе

Постоянный представитель Китая  
при Организации Объединенных Наций

Пьер-Луи БЛАН

Постоянный представитель Франции  
при Организации Объединенных Наций

Александр М. БЕЛОНОВ  
Постоянный представитель Союза  
Советских Социалистических Республик  
при Организации Объединенных Наций

Томас Л. РИЧАРДСОН  
Временный Поверенный в делах  
Заместитель Постоянного представителя  
Соединенного Королевства  
Великобритании и Северной Ирландии  
при Организации Объединенных Наций

Александр УОТСОН  
Временный Поверенный в делах  
Заместитель Постоянного представителя  
Соединенных Штатов Америки  
при Организации Объединенных Наций

ЗАЯВЛЕНИЕ ДЛЯ ПЕЧАТИ  
ИТОГИ КОНСУЛЬТАЦИЙ ПЯТИ ПОСТОЯННЫХ ЧЛЕНОВ  
СОВЕТА БЕЗОПАСНОСТИ ПО КАМБОДЖЕ

Пять постоянных членов Совета Безопасности 11-12 февраля встретились в Нью-Йорке для продолжения консультаций, начатых в Париже в середине января, относительно урегулирования камбоджийского конфликта. Опираясь на принципы, согласованные в Париже, "пятерка" рассмотрела практические аспекты мирного процесса, в котором ООН играла бы возросшую роль в период перехода к свободным и справедливым выборам.

В ходе обсуждений их общая цель состояла в обеспечении всеобъемлющего политического урегулирования, ведущего к скорейшему восстановлению мира, созданию нейтральной политической обстановки для выборов и сохранению единства Камбоджи в переходный период и после него.

В центре обсуждения находились два ключевых вопроса: конкретные формы осуществления операций по поддержанию мира, включая военные аспекты, а также административная структура в переходный период.

По первому вопросу они согласились, что для эффективной операции ООН необходимы подтвержденный вывод иностранных сил, прекращение огня, прекращение военной помощи извне, передислокация вооруженных сил группировок и их ограничение определенными районами. Они согласились с необходимостью создания климата доверия и уверенности, который содействовал бы решению военных вопросов, и в этой связи обсудили проблему разоружения всех группировок.

По второму вопросу "пятерка" обсудила ряд возможностей, относящихся к созданию Высшего национального совета, статусу и функциям администрации ООН и вопросу существующих режимов. В ходе последующих обсуждений они надеются достичь дальнейшего прогресса по этому ключевому вопросу.

В условиях усиления роли, предусматриваемой для ООН в процессе урегулирования, состоялись консультации с Генеральным Секретарем ООН и другими руководящими сотрудниками Секретариата ООН, на которых

обсуждались детали повышения такой роли. "Пятерка" приветствовала решение Генерального Секретаря создать под его председательством в Секретариате ООН специальную группу по Камбодже с целью содействия разработке оперативных планов участия ООН в процессе урегулирования. Они поставили перед Генеральным Секретарем вопросы, по которым, как они надеются, специалисты ООН могут дать разъяснения и отметили важность направления в соответствующее время в Камбоджу последующих миссий ООН по сбору фактов для облегчения планирования роли ООН в урегулировании.

"Пятерка" провела также консультации с рядом других стран, активно вовлеченных в поиск мирного урегулирования в Камбодже.

Как выражение своей озабоченности продолжающимся конфликтом в Камбодже "пятерка" призвала все заинтересованные стороны защитить и сохранить Ангкор.

Принимая во внимание достигнутый прогресс, было условлено о возобновлении консультаций "пятерки" на уровне заместителей министров в Париже в первой половине марта. Они предполагают рассмотреть в это время возможное новое развитие событий, в том числе — планируемую в Джакарте неформальную встречу по Камбодже. Тем временем постоянные миссии "пятерки" проведут дополнительные технические обсуждения в консультации со специальной группой Генерального Секретаря по Камбодже.

Нью-Йорк,

13 февраля 1990 года